

GROSS

Brandenburg GmbH

Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Straße 23 14772 Brandenburg

Stuttgarter Straße 23
14772 Brandenburg
Tel 0 33 81/2 11 14-0
Fax 0 33 81/2 11 14-27
brandenburg@gross-drehteile.de
www.gross-drehteile.de

Magna PT S p A
Abladestelle Bari
Via dei Ciclamini 4

I - 70026 Modugno (Bari)

B139696

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

10 MAR 2026

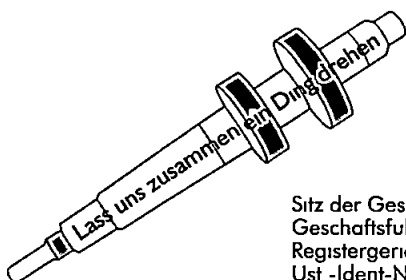
Lieferschein-Nr 2026000893
Lieferscheindatum 04 03 2026
Lieferanten-Nr 100
Kunden-Nr 11166
Unser Zeichen cm
Seite 1 / 3

Lieferschein

press-hard parts (vg) ougnp (Bv) - 70026 Modugno (Bv)
KUEHN - MUEL S.M.

Pos	Menge	Bestelldaten / Artikel - Benennung
1 0		Bestellung 4500722523 vom 25 11 2025 Zeichen Francesco Catalano
	525 Stk	Output Shaft
		Artikel-Code 2516107882 +U
		Charge 139496B
		Ident - Nr 2516107882 +U
		Zeichnung 2516107882 +U / Index b/2/21_001283-01
	525 Stk	Legierungszuschlag pro gelieferte Einheit
	525 Stk	Schrottzuschlag pro gelieferte Einheit
	1	FLC Magnum Box je 525 Stk
	1	Deckel für FLC MAGNUM
	10	Zwischenlagen
2 0		Bestellung 4500722523 vom 25 11 2025 Zeichen Francesco Catalano
	525 Stk	Output Shaft
		Artikel-Code 2516107882 +U
		Charge 139496B
		Ident - Nr 2516107882 +U
		Zeichnung 2516107882 +U / Index b/2/21_001283-01
	525 Stk	Legierungszuschlag pro gelieferte Einheit
	525 Stk	Schrottzuschlag pro gelieferte Einheit
	1	FLC Magnum Box je 525 Stk
	1	Deckel für FLC MAGNUM
	10	Zwischenlagen

5012380228



Sitz der Gesellschaft Brandenburg a d Havel
Geschäftsführer Thomas Groß, Karl-Heinz Fussenegger
Registergericht Potsdam HRB 18702 P
Ust -Ident-Nr DE 242506736

Volksbank Goppingen Konto 844 070 00 (BLZ 610 605 00)
IBAN DE57 6106 0500 0084 4070 00, BIC GENODE31VGP
MBS Potsdam Konto 360 101 502 0 (BLZ 160 500 00)
IBAN DE46 1605 0000 3601 0150 20, BIC WELADED1PMB

GROSS

Brandenburg GmbH

Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Straße 23 14772 Brandenburg

Magna PT S p A
Abladestelle Bari
Via dei Ciclamini 4

I - 70026 Modugno (Bari)

Stuttgarter Straße 23
14772 Brandenburg
Tel 0 33 81/2 11 14-0
Fax 0 33 81/2 11 14-27
brandenburg@gross-drehteile.de
www.gross-drehteile.de

Lieferschein-Nr **2026000893**
Lieferscheindatum 04 03 2026
Lieferanten-Nr 100
Kunden-Nr 11166
Unser Zeichen cm
Seite 2 / 3

Lieferschein

Pos	Menge	Bestelldaten / Artikel - Benennung
-----	-------	------------------------------------

3 0		Bestellung 4500722523 vom 25 11 2025 Zeichen Francesco Catalano
-----	--	---

525 Stk	Output Shaft
---------	--------------

Artikel-Code	2516107882 +U
Charge	139496B
Ident - Nr	2516107882 +U
Zeichnung	2516107882 +U / Index b/2/21_001283-01

525 Stk	Legierungszuschlag
---------	--------------------

pro gelieferte Einheit

525 Stk	Schrottzuschlag
---------	-----------------

pro gelieferte Einheit

1	FLC Magnum Box
---	----------------

je 525 Stk

1	Deckel für FLC MAGNUM
---	-----------------------

10	Zwischenlagen
----	---------------

4 0		Bestellung 4500722523 vom 25 11 2025 Zeichen Francesco Catalano
-----	--	---

525 Stk	Output Shaft
---------	--------------

Artikel-Code	2516107882 +U
Charge	139496B
Ident - Nr	2516107882 +U
Zeichnung	2516107882 +U / Index b/2/21_001283-01

525 Stk	Legierungszuschlag
---------	--------------------

pro gelieferte Einheit

525 Stk	Schrottzuschlag
---------	-----------------

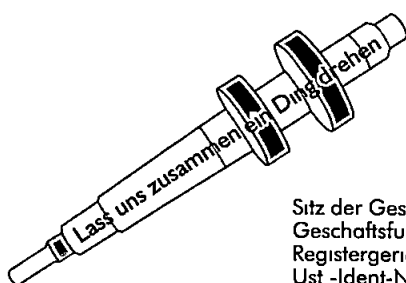
pro gelieferte Einheit

1	FLC Magnum Box
---	----------------

je 525 Stk

1	Deckel für FLC MAGNUM
---	-----------------------

10	Zwischenlagen
----	---------------



Sitz der Gesellschaft Brandenburg a d Havel
Geschäftsführer Thomas Groß, Karl-Heinz Fussenegger
Registergericht Potsdam HRB 18702 P
Ust -Ident-Nr DE 242506736

Volksbank Goppingen Konto 844 070 00 (BLZ 610 605 00)
IBAN DE57 6106 0500 0084 4070 00, BIC GENODES1VGP
MBS Potsdam Konto 360 101 502 0 (BLZ 160 500 00)
IBAN DE46 1605 0000 3601 0150 20, BIC WELADED1PMB

GROSS

Brandenburg GmbH

Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Straße 23 14772 Brandenburg

Magna PT S p A
Abladestelle Bari
Via dei Ciclamini 4

I - 70026 Modugno (Bari)

Stuttgarter Straße 23
14772 Brandenburg
Tel 0 33 81/2 11 14-0
Fax 0 33 81/2 11 14-27
brandenburg@gross-drehteile.de
www.gross-drehteile.de

Lieferschein-Nr **2026000893**
Lieferscheindatum 04 03 2026
Lieferanten-Nr 100
Kunden-Nr 11166
Unser Zeichen cm
Seite 3 / 3

Lieferschein

Pos	Menge	Bestelldaten / Artikel - Benennung
-----	-------	------------------------------------

5 0		Bestellung 4500722523 vom 25 11 2025 Zeichen Francesco Catalano
-----	--	---

525 Stk	Output Shaft
---------	--------------

Artikel-Code	2516107882 +U
Charge	139496B
Ident - Nr	2516107882 +U
Zeichnung	2516107882 +U / Index b/2/21_001283-01

525 Stk	Legierungszuschlag
---------	--------------------

pro gelieferte Einheit

525 Stk	Schrottzuschlag
---------	-----------------

pro gelieferte Einheit

1	FLC Magnum Box
---	----------------

je 525 Stk

1	Deckel für FLC MAGNUM
---	-----------------------

10	Zwischenlagen
----	---------------

6 0		Bestellung 4500722523 vom 25 11 2025 Zeichen Francesco Catalano
-----	--	---

525 Stk	Output Shaft
---------	--------------

Artikel-Code	2516107882 +U
Charge	139496B
Ident - Nr	2516107882 +U
Zeichnung	2516107882 +U / Index b/2/21_001283-01

525 Stk	Legierungszuschlag
---------	--------------------

pro gelieferte Einheit

525 Stk	Schrottzuschlag
---------	-----------------

pro gelieferte Einheit

1	FLC Magnum Box
---	----------------

je 525 Stk

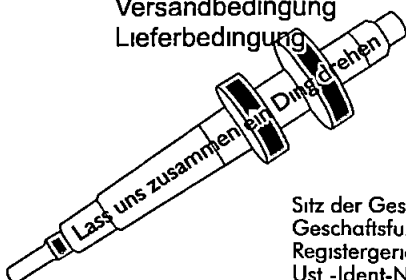
1	Deckel für FLC MAGNUM
---	-----------------------

10	Zwischenlagen
----	---------------

Gesamtgewicht	5 669 kg brutto / 5 198 kg netto
Spedition	Schweitzer
Versandbedingung	Abholung
Lieferbedingung	ex work

Sitz der Gesellschaft Brandenburg a d Havel
Geschäftsführer Thomas Groß, Karl-Heinz Fussenegger
Registergericht Potsdam HRB 18702 P
Ust -Ident-Nr DE 242506736

Volksbank Göppingen Konto 844 070 00 (BLZ 610 605 00)
IBAN DE57 6106 0500 0084 4070 00, BIC GENODE31VGP
MBS Potsdam Konto 360 101 502 0 (BLZ 160 500 00)
IBAN DE46 1605 0000 3601 0150 20, BIC WELADED1PMB



Wiederholdruck



Hirschvogel Umformtechnik

Dr.-Manfred-Hirschvogel-Straße 6
86920 Denklingen, Germany

Telefon +49 8243 291-0
hug@hirschvogel.com
www.hirschvogel.com

Ein Unternehmen der
Hirschvogel Group

Hirschvogel Umformtechnik GmbH
Dr.-Manfred-Hirschvogel-Straße 6 86920 Denklingen
Gross Brandenburg GmbH
Stuttgarter Straße 23
14772 Brandenburg an der Havel

Abnahmeprüfzeugnis 3 1 EN 10204 2005-01

Kunden Nr. Customer No No du client	Nr. No No	Datum Date Date
15191	85011278	22 01 2026
5) Lieferant Nr. Supplier No Code fournisseur	Lieferschein Delivery note Bon de livraison	Datum Date Date
70158		

10) Ihr Zeichen Your Reference Votre référence	11) Bestellung/Order/Commande 2025001064 01 12 2025	10) Zusatzdaten des Bestellers Additional Customer Data Indic complém client	12) Unsere Abteilung Our Department Notre département	13) Tel./Fax Durchwahl Phone/Fax Extension Tél./Fax Intéme	14) Unsere Auftrags-Nr. Our Order No Notre ordre no
			HUG-LGT/SchC	1510 /	30099378
19) Versandanrt/Way of Shipment/Mode d'expédition	frei paid franco	20) unfrei unpaid port dû	21) Verpackungsart Packing Mode d'emballage	22) Versandzeichen Shipping Marks Identification de l'envoi	23) Gesamtgewicht kg/ Weight kgs / Poids kg
Spedition HIVO BIS Transport GmbH		X		s Belegnr	brutto/gross/brut 23 386 netto/net/net 21 312
25) Versandanschrift/Shipping Address/Adresse d'expédition Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Straße 23 14772 Brandenburg an der Havel					26) Abladestelle/Unload Location/Lieu de déchargement

27) Pos Item Poste	28) Material/Teil-Nr Customer Part No Référence du client	29) Material/Material/Référence Bezeichnung/Description/Description Produktionscharge/Production batch/Lot du production	30) Menge Quantity Quantité	31) Einheit Unit Unité				
010	2516046491+U 00 HIRSCHVOGEL DEW 139496 9	114412-01 Abtriebswelle 809307 20MnCrS5	7 680	St				
<u>Merkmal</u>								
Summe Cu + 10*Sn		<u>Einheit</u> %	<u>Wert</u> 0,1820	<u>Untergrenze</u> 0,0000				
Verhältnis Al / N			3,5	<u>Obergrenze</u> 0,5000				
Erschmelzungsart			E - Elektrostahl	2,0				
Verformungsgrad			40,0					
(Roh) Korngröße			9	8,0				
RHG K3 (Oxide)			< 30,00					
<u>Chemische Zusammensetzung / Schmelzanalyse</u>								
C 0,2100 %	Si 0,0800 %	Mn 1,2800 %	P 0,0070 %	S 0,0240 %				
Cr 1,2000 %	Mo 0,0400 %	Ni 0,1100 %	Cu 0,0900 %	Sn 0,0092 %				
Al 0,0360 %	V 0,010 %	Ti 0,001 %	B 0,0002 %	Nb 0,003 %				
Ca 0,0011 %	N 0,0102 %	Pb 0,002 %	As 0,0024 %	Sb 0,002 %				
O 0,0025 %	H 2,50 ppm							
<u>Härtbarkeit</u>								
mm	1,5	3	5	7	9	11	13	15
HRC	46,0	45,0	44,0	42,0	38,0	36,0	34,0	32,0

Dieses Zeugnis wurde maschinell erstellt und ist gemäß EN 10204 ohne Unterschrift gültig
Abnahmebeauftragter B Kast / QMW

BTB Bank Memmingen, Währung EUR, IBAN DE13 7201 2300 0732 0973 00 BIC BTVADE61XXX
Sparkasse Oberland Weilheim Währung EUR IBAN DE85 7035 1030 0005 3178 05 BIC BYLADEM1WHM
Bayern LB München Währung EUR, IBAN DE28 7005 0000 0004 1695 46 BIC BYLADEMMXXX
Deutsche Bank AG München Währung EUR IBAN DE12 7007 0010 0926 0811 00 BIC DEUTDEMMXXX
HSBC Trinkaus & Burkhardt Düsseldorf Währung EUR, IBAN DE52 3003 0880 0700 8650 09 BIC TSBDE333XXX
BW-Bank Stuttgart Währung USD IBAN DE05 6005 0101 7482 1003 01 BIC SOLADEST600

Hirschvogel Umformtechnik GmbH
Sitz Denklingen
Amtsgericht Augsburg HRB 23817
Geschäftsführer
Matthias Kratzsch (Vorsitzender)
Walter Bauer



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr 26-002588 vom 03 03 2026

Ludwigsburg, 04 03 2026

Seite 1 von 1

26-002588

1 Absender / Expéditeur Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Strasse 23 14772 Brandenburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR) CMR Ce transport est soumis nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR)				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S p A VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co Intern Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen-Nr D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 10 03 2026		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Brandenburg Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 04 03 2026 09 00 bis 16 00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Reserves et observations des transporteurs				
5 Beigefugte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos No	10 Zeichen/Nr Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht kg Poids kg	15 Umfang cbm
1	2026000896	14	COLLI	Getriebeteile	24 301	73,58
2	2026000894/2026000895	9	COLLI			
3	2026000893	6	COLLI			
Summe Total		29,00	COLLI		24 301,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers Die Sendung wurde vollständig und in ausserlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhang Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-002588 empfangen am 04 03 2026 Reception des marchandises le 04 03 2026 Datum / Date MAGNA PT S p A 70026 Modugno (BA) S.r.l. "Ricevuto con riserva di verifica su qualità"				
20 Gross Brandenburg GmbH D-14772 Brandenburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		24 Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co Intern Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer Ingrid Schweitzer Friedrich Schweitzer
Axel Schweitzer Jens Schweitzer
Amtsgericht Ludwigsburg
Handelsregister Stuttgart HRA 200856
Internet www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto 0501540600
BLZ 604 800 08
IBAN DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT DRESDEFF604